



# SOFCONSULT

SOFCONSULT-1 LTD.  
TRANSLATION AGENCY;  
40 IVAN VAZOV STR., 1000 SOFIA, BULGARIA  
TEL. /+359 2/ 981 71 82; 0888 865 240



Prevod iz bolgarskega jezika

## IZJAVA O LASTNOSTIH Št. DPCTLWUGL002KAIG1

(SI)- Verzija št. 5

1. Edinstvena identifikacijska številka tipa izdelka:

Tip, številka šarže ali serijska številka oz. drug element za identifikacijo gradbenega izdelka v skladu z odredbam 11 (4) čl.:  
**Polsuho stiskane keramične ploščice z majhnim vpijanjem vode  $E_b \leq 0,5\%$ , neglazirane, za notranje in zunanje stenske in talne obloge**

2) Predvidena uporaba oz. uporaba gradbenega izdelka v skladu s harmonizirano tehnično specifikacijo, kot je predvidena s strani proizvajalca: **za notranje in zunanje talne ter stenske obloge**

3) Ime, registrirana poslovna firma oz. registrirana blagovna znamka in kontaktni naslov proizvajalca, v skladu z odredbami 11 (5) čl.: **KAI Group: Khan Asparuh DD, Isperih, ul. Ahinora 1, Bolgarija;**

**Telefon: +35984312577; Faks: +35984313613; E-mail: [info@kai.bg](mailto:info@kai.bg)**

4) Ko je to uporabno, ime in kontaktni naslov pooblaščenega zastopnika, ki je opravičen izvajati nalog po 12 (2) čl.: **ni uporabno**

5) Sistem ali sistemi ocenjevanja in preverjanja nespremenljivosti lastnosti gradbenih izdelkov, kot so navedeni v prilogi V:

**Sistem 4**

6) Izjava o lastnostih za gradbene izdelke, ki obsega harmoniziran standard: Naziv in številka priglasičenega organa: **ni uporabno**

7) Deklarirane lastnosti:

| Bistvene značilnosti                                                                                                    | Lastnosti                                                                               | Harmonizirane tehnične specifikacije |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| Odziv na ogenj                                                                                                          | Razred A1fl/A1                                                                          | EN 14411:2012                        |
| Izluževanje nevarnih snovi:<br>- kadmij<br>- svinec<br>- drugo                                                          | NPD<br>NPD<br>NPD                                                                       |                                      |
| Sile pri zlomu<br>-debelina $\geq 7.5\text{mm}$<br>-debelina $< 7.5\text{mm}$                                           | $\geq 1300\text{N}$<br>$\geq 700\text{N}$                                               |                                      |
| Odpornost na:<br>- notranjo uporabo<br>- zunanjo uporabo - obstojnost na mraz                                           | Stabilna<br>Stabilna                                                                    |                                      |
| Spojna/adhezijska trdnost<br>- lepila za cement<br>- disperzna lepila<br>- lepila na osnovi reakcijske smole<br>- malta | $\geq 0.5\text{ N/mm}^2$<br>$\geq 1.0\text{ N/mm}^2$<br>$\geq 2.0\text{ N/mm}^2$<br>NPD |                                      |
| Termična stabilnost                                                                                                     | Stabilna                                                                                |                                      |
| Otipni indikatorji                                                                                                      | NPD                                                                                     |                                      |
| Odpornost proti zdrsu                                                                                                   | Glej tabelo                                                                             |                                      |

Zgoraj navedene lastnosti proizvoda so v skladu z deklariranimi lastnostmi. Izjava o lastnostih je v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011 ter odgovornost za verodostojnost podatkov nosi zgoraj navedeni proizvajalec.

Podpisal za in v imenu proizvajalca:

**Isperih, 1.7.2024**

**inž. Plamen Pašev**  
**Operativni director**

Povezava do spletne tabele razmerja zdrsa: <https://www.kai.bg/bg/articles/category/slipperiness-coefficients>

Podpisana, Gergana Evgenieva Nejčeva, potrujem točnost prevoda iz bolgarskega v slovenski jezik priloženega dokumenta – Izjava o lastnostih. Prevod obsega 1 (eno) stran.

Prevajalka: Gergana Evgenieva Nejčeva





**ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ**  
**№ DPCTLWUGL002KAIG1**

(Bg)-Перл. №5

1. Уникален идентификационен код на типа продукт;  
Тип, партиден или сериен номер, или друг елемент, който позволява да се идентифицира строителният продукт, съгласно изискванията на чл.11(4):  
**Полусухопресувани керамични плочки с ниска водопоглъщаемост  $E_b \leq 0,5\%$ , неглазирани, за вътрешни и външни стени и подове**
- 2) Предвидена употреба или употреби на строителния продукт в съответствие с приложимата хармонизирана спецификация, както е предвидено от производителя: **облицовки на външни, вътрешни повърхности-под, стена**
- 3) Име, регистрирано търговско наименование или регистрирана търговска марка и адрес за контакт на производителя съгласно изискванията на член 11(5): **KAI Group: "Хан Аспарух" АД, Исперих, ул."Ахинора"1, България; Телефон: +35984312577; Факс: +35984313613; E-mail: [info@kai.bg](mailto:info@kai.bg)**
- 4) Когато е приложимо, име и адрес за контакт на упълномощения представител, чието пълномощие включва задачите, посочени в член 12(2): **не е приложимо**
- 5) Система или системи за оценяване и проверка на постоянството на експлоатационните показатели на строителния продукт, както са изложени в приложение V: **Система 4**
- 6) В случай на декларация за експлоатационни показатели относно строителен продукт, обхванат от хармонизиран стандарт: Наименование и номер на нотифицирания орган: **не е приложимо**
- 7) Декларираните експлоатационни показатели:

| Съществени характеристики                                                                                                                   | Експлоатационни показатели                                                                                                         | Хармонизирана техническа спецификация |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| <b>Реакция на огън</b>                                                                                                                      | <b>Клас A1fl/A1</b>                                                                                                                | <b>EN 14411:2012</b>                  |
| <b>Отделяне на опасни вещества:</b><br>- кадмий<br>- олово<br>- други                                                                       | <b>NPD<br/>NPD<br/>NPD</b>                                                                                                         |                                       |
| <b>Сила на разрушаване</b><br>- дебелина $\geq 7.5\text{mm}$<br>- дебелина $< 7.5\text{mm}$                                                 | <b><math>\geq 1300\text{N}</math><br/><math>\geq 700\text{N}</math></b>                                                            |                                       |
| <b>Дълготрайност за:</b><br>- вътрешна употреба<br>- външна употреба - мразоустойчивост                                                     | <b>Издържа<br/>Издържа</b>                                                                                                         |                                       |
| <b>Якост на сцепление/адхезия</b><br>- циментови лепила<br>- дисперсни лепила<br>- лепила на основа реактивни смоли<br>- строителен разтвор | <b><math>\geq 0.5\text{ N/mm}^2</math><br/><math>\geq 1.0\text{ N/mm}^2</math><br/><math>\geq 2.0\text{ N/mm}^2</math><br/>NPD</b> |                                       |
| <b>Тактилност</b>                                                                                                                           | <b>NPD</b>                                                                                                                         |                                       |
| <b>Устойчивост на хлъзгане</b>                                                                                                              | <b>Виж таблицата</b>                                                                                                               |                                       |

Експлоатационните показатели на продукта, посочени по-горе, са в съответствие с декларираните експлоатационни показатели. Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава в съответствие с Регламент (ЕС) № 305/2011, като отговорността за нея се носи изцяло от посочения по-горе производител.

Подписано за и от името на производителя от:

**Исперих, 01.07.2024г.**

**инж.Пламен Пашев**  
**Директор „Операции“**



Линк към онлайн таблица за коефициент на приплъзване: <https://www.kai.bg/bg/articles/category/slipperiness-coefficients>